

Ordinary Jerusalem 1840–1940

Opening New Archives, Revisiting a Global City

Edited by

Angelos Dalachanis and Vincent Lemire



BRILL

LEIDEN | BOSTON



This is an open access title distributed under the terms of the prevailing CC-BY-NC-ND License at the time of publication, which permits any non-commercial use, distribution, and reproduction in any medium, provided no alterations are made and the original author(s) and source are credited.



The Open Jerusalem project has received funding from the European Research Council (ERC) under the European Union's Seventh Framework Programme (FP7/2007-2013) (starting grant No 337895)

Note for the cover image: Photograph of two women making Palestinian point lace seated outdoors on a balcony, with the Old City of Jerusalem in the background. American Colony School of Handicrafts, Jerusalem, Palestine, ca. 1930. G. Eric and Edith Matson Photograph Collection, Library of Congress. <https://www.loc.gov/item/mamcol.054/>

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Names: Dalachanis, Angelos, editor. | Lemire, Vincent, 1973– editor.

Title: Ordinary Jerusalem, 1840–1940 : opening new archives, revisiting a global city / edited by Angelos Dalachanis and Vincent Lemire.

Description: Leiden ; Boston : Brill, [2018] | Series: Open Jerusalem ; Volume 1 | Includes bibliographical references.

Identifiers: LCCN 2018019559 (print) | LCCN 2018019932 (ebook) | ISBN 9789004375741 (E-book) | ISBN 9789004375734 (hardback : alk. paper)

Subjects: LCSH: Jerusalem—History—19th century. | Jerusalem—History—20th century. | Urban anthropology—Jerusalem. | Municipal government—Jerusalem.

Classification: LCC DS109.925 (ebook) | LCC DS109.925 .O73 2018 (print) | DDC 956.94/42034—dc23

LC record available at <https://lccn.loc.gov/2018019559>

Typeface for the Latin, Greek, and Cyrillic scripts: “Brill”. See and download: brill.com/brill-typeface.

ISSN 2543-0211

ISBN 978-90-04-37573-4 (hardback)

ISBN 978-90-04-37574-1 (e-book)

Copyright 2018 by the Authors. Published by Koninklijke Brill NV, Leiden, The Netherlands. Koninklijke Brill NV incorporates the imprints Brill, Brill Hes & De Graaf, Brill Nijhoff, Brill Rodopi, Brill Sense and Hoteli Publishing.

Koninklijke Brill NV reserves the right to protect the publication against unauthorized use and to authorize dissemination by means of offprints, legitimate photocopies, microform editions, reprints, translations, and secondary information sources, such as abstracting and indexing services including databases. Requests for commercial re-use, use of parts of the publication, and/or translations must be addressed to Koninklijke Brill NV.

This book is printed on acid-free paper and produced in a sustainable manner.

Contents

List of Figures and Tables IX
Abbreviations XIII
List of Contributors XV
Note on Transliteration XXIV

Introduction: Opening Ordinary Jerusalem 1
Angelos Dalachanis and Vincent Lemire

PART 1

Opening the Archives, Revealing the City

- Introduction 13
 Gudrun Krämer
- 1 Placing Jerusalemites in the History of Jerusalem: The Ottoman Census (*sicil-inüfus*) as a Historical Source 15
Michelle U. Campos
- 2 Introducing Jerusalem: Visiting Cards, Advertisements and Urban Identities at the Turn of the 20th Century 29
Maria Chiara Rioli
- 3 The Ethiopian Orthodox Community in Jerusalem: New Archives and Perspectives on Daily Life and Social Networks, 1840–1940 50
Stéphane Ancel
- 4 Between Ottomanization and Local Networks: Appointment Registers as Archival Sources for Waqf Studies. The Case of Jerusalem's Maghariba Neighborhood 75
Şerife Eroğlu Memiş
- 5 Foreign Affairs through Private Papers: Bishop Porfirii Uspenskii and His Jerusalem Archives, 1842–1860 100
Lora Gerd and Yann Potin

- 6 The Brotherhood, the City and the Land: Patriarchal Archives and Scales of Analysis of Greek Orthodox Jerusalem in the Late Ottoman and Mandate Periods 118
Angelos Dalachanis and Agamemnon Tselikas

PART 2

Imperial Allegiances and Local Authorities

- Introduction 139
Beshara Doumani
- 7 The State and the City, the State in the City: Another Look at *Citadinité* 143
Noémi Lévy-Aksu
- 8 Collective Petitions (*'arz-ı mahzâr*) as a Reflective Archival Source for Jerusalem's Networks of *Citadinité* in the late 19th Century 161
Yasemin Avci, Vincent Lemire, and Ömür Yazıcı Özdemir
- 9 Back into the Imperial Fold: The End of Egyptian Rule through the Court Records of Jerusalem, 1839–1840 186
Abla Muhtadi and Falestin Naili
- 10 An Institution, Its People and Its Documents: The Russian Consulate in Jerusalem through the Foreign Policy Archive of the Russian Empire, 1858–1914 200
Irina Mironenko-Marenkova and Kirill Vakh
- 11 Diplomacy, Communal Politics, and Religious Property Management: The Case of the Greek Orthodox Patriarchate of Jerusalem in the Early Mandate Period 223
Konstantinos Papastathis
- 12 Comparing Ottoman Municipalities in Palestine: The Cases of Nablus, Haifa, and Nazareth, 1864–1914 240
Mahmoud Yazbak

- 13 Municipal Jerusalem in the Age of Urban Democracy: On the Difference between What Happened and What Is Said to Have Happened 262
Jens Hanssen

PART 3

Cultural Networks, Public Knowledge

- Introduction 283
Edhem Eldem
- 14 Reading the City, Writing the Self: Arabic and Hebrew Urban Texts in Jerusalem, 1840–1940 287
Yair Wallach
- 15 Arab–Zionist Conversations in Late Ottoman Jerusalem: Sa’id al-Husayni, Ruhi al-Khalidi and Eliezer Ben-Yehuda 305
Jonathan Marc Gribetz
- 16 Ben-Yehuda in his Ottoman Milieu: Jerusalem’s Public Sphere as Reflected in the Hebrew Newspaper *Ha-Tsevi*, 1884–1915 330
Hassan Ahmad Hassan and Abdul-Hameed al-Kayyali
- 17 Men at Work: The Tipografia di Terra Santa, 1847–1930 352
Leyla Dakhli
- 18 The St. James Armenian Printing House in Jerusalem: Scientific and Educational Activities, 1833–1933 366
Arman Khachatryan
- 19 The Wasif Jawharrīyeh Collection: Illustrating Jerusalem during the First Half of the 20th Century 384
Issam Nassar

PART 4

Sharing the City: Contacts, Claims and Conflicts

- Introduction 401
Gadi Algazi
- 20 “The Preservation and Safeguarding of the Amenities of the Holy City without Favour or Prejudice to Race or Creed”: The Pro-Jerusalem Society and Ronald Storrs, 1917–1926 403
Roberto Mazza
- 21 Governing Jerusalem’s Children, Revealing Invisible Inhabitants: The American Colony Aid Association, 1920s–1950s 423
Julia R. Shatz
- 22 Epidemiology and the City: Communal vs. Intercommunal Health Policy-Making in Jerusalem from the Ottomans to the Mandate, 1908–1925 440
Philippe Bourmaud
- 23 Being on a List: Class and Gender in the Registries of Jewish Life in Jerusalem, 1840–1900 457
Yali Hashash
- 24 The Tramway Concession of Jerusalem, 1908–1914: Elite Citizenship, Urban Infrastructure, and the Abortive Modernization of a Late Ottoman City 475
Sotirios Dimitriadis
- 25 Waqf Endowments in the Old City of Jerusalem: Changing Status and Archival Sources 490
Salim Tamari
- 26 The Limitations of *Citadinité* in Late Ottoman Jerusalem 510
Louis Fishman
- Bibliography 531
Index of Persons 580
Index of Places 586